375R2738

1.11.75 'Επίσημη 'Εφημερίδα τῶν Εὐρωπαϊκῶν Κοινοτήτων 'Αριθ. N 281/49

ΚΑΝΟΝΙΣΜΟΣ (ΕΟΚ) ἀριθ. 2738/75 ΤΟΥ ΣΥΜΒΟΥΛΙΟΥ

τῆς 29ῆς 'Οκτωβρίου 1975

περί καθορισμοῦ τῶν γενικῶν κανόνων παρεμβάσεως στόν τομέα τῶν σιτηρῶν

ΤΟ ΣΥΜΒΟΥΛΙΟ ΤΩΝ ΕΥΡΩΠΑΪΚΩΝ ΚΟΙΝΟΤΗΤΩΝ,

'Εχοντας ὑπόψη:

τή συνθήκη περί ἱδρύσεως τῆς Εὐρωπαϊκῆς Οἰκονομικῆς Κοινότητος,

τόν κανονισμό (ΕΟΚ) ἀριθ. 2727/75 τοῦ Συμβουλίου τῆς 29ης 'Οκτωβρίου 1975 περί κοινῆς ὀργανώσεως ἀγορᾶς στόν τομέα τῶν σιτηρῶν(1), καί ἰδίως τό ἄρθρο 7 παράγραφος 4,

τήν πρόταση τῆς 'Επιτροπῆς,

'Εκτιμώντας:

ὅτι ἡ πραγματοποίηση ἐνιαίας ἀγορᾶς στόν τομέα τῶν σιτηρῶν ἀπαιτεῖ τήν ἐφαρμογή κοινοτικῶν μέτρων παρεμβάσεως·

ὅτι ἡ ἐφαρμογή τῶν κοινοτικῶν μέτρων παρεμβάσεως ἀπαιτεῖ νά ἀναλαμβάνουν οἱ ὀργανισμοί παρεμβάσεως, ὑπό ὅρους οἱ ὁποῖοι λαμβάνουν ὑπόψη τή διαμόρφωση κατά περιφέρειες τῶν τιμῶν πού προβλέπονται ἀπό τόν κανονισμό (ΕΟΚ) ἀριθ. 2733/75 τοῦ Συμβουλίου τῆς 29ης 'Οκτωβρίου 1975 περί καθορισμοῦ τῶν κανόνων γιά τή διαμόρφωση τῶν τιμῶν παρεμβάσεως γιά τό μαλακό σίτο καί γιά τόν καθορισμό ὁρισμένων κέντρων ἐμπορίας τῶν σιτηρῶν(2)· ὅτι, πρός τό σκοπό αὐτό, ἡ πληρωτέα τιμή στόν πωλητή πρέπει νά εἶναι ἡ τιμή παρεμβάσεως πού ἰσχύει σέ ἕνα συγκεκριμένο κέντρο παρεμβάσεως, μειουμένη ἐνδεχομένως, κατά τά ἔξοδα μεταφορᾶς·

ὅτι ἡ ἐφαρμογή τοῦ καθεστῶτος παρεμβάσεως πρέπει νά ὑπόκειται σέ κανόνες κατά τό δυνατό ἁπλούς καί ἀποτελεσματικούς· ὅτι πρέπει, ὡς ἐκ τούτου, νά περιορισθεῖ ὁ ἀριθμός τῶν κέντρων ἐμπορίας πρός τά ὁποῖα εἶναι δυνατόν νά γίνει μία προσφορά ἀπό ἕνα συγκεκριμένο τόπο·

ὅτι ἡ διάθεση πρός πώληση τῶν κατεχομένων ἀπό τούς ὀργανισμούς παρεμβάσεως σιτηρῶν, πρέπει νά πραγματοποιεῖται χωρίς διάκριση μεταξύ τῶν ἀγοραστῶν τῆς Κοινότητος καί σέ ἐπίπεδα τιμῶν, τά ὁποῖα νά μήν εἶναι δυνατόν νά ἐμποδίσουν τήν ὁμαλή ἐξέλιξη τῶν τιμῶν στήν ἀγορά τῆς Κοινότητος· ὅτι τό σύστημα δημοπρασιῶν ἐπιτρέπει τήν ἐπίτευξη τῶν ἀνωτέρω ἀναφερομένων σκοπῶν,

ΕΞΕΔΩΣΕ ΤΟΝ ΠΑΡΟΝΤΑ ΚΑΝΟΝΙΣΜΟ:

'Αρθρο 1

1. Κατ' ἐφαρμογή τοῦ ἄρθρου 7 τοῦ κανονισμοῦ τῆς (ΕΟΚ) ἀριθ. 2727/75, κάθε προσφορά στήν παρέμβαση πρέπει νά γίνεται πρός τόν ὀργανισμό παρεμβάσεως, ἑνός κέντρου ἐμπορίας, πού ἐπιλέγεται μεταξύ τῶν τριῶν κέντρων πού εἶναι πλησιέστερα στόν τόπο ὅπου εὑρίσκονται τά σιτηρά κατά τόν χρόνο τῆς προσφορᾶς.

2. 'Ως πλησιέστερα κέντρα ἐμπορίας, θεωροῦνται τά κέντρα γιά τά ὁποῖα ἔχουν καθορισθεῖ τιμές παρεμβάσεως καί πρός τά ὁποῖα δύνανται νά μεταφερθοῦν τά σιτηρά μέ χαμηλότερο κόστος. Τό κόστος μεταφορᾶς καθορίζεται ἀπό τόν ὀργανισμό παρεμβάσεως.

'Αρθρο 2

1. Οἱ ὀργανισμοί παρεμβάσεως ἀποφασίζουν γιά τόν τόπο πού θά ἀναλάβουν τά σιτηρά.

2. "Αν ὁ ὀργανισμός παρεμβάσεως ἀναλαμβάνει τά σιτηρά σέ ὁποιοδήποτε ἄλλο τόπο ἐκτός ἀπό τό κέντρο ἐμπορίας πού ἔχει ὑποδειχθεῖ ἀπό τόν πωλητή, ἡ πληρωτέα τιμή ἰσοῦται μέ τήν τιμή παρεμβάσεως πού ἰσχύει γιά τό κέντρο ἐμπορίας πού ὑπέδειξε ὁ πωλητής μειουμένη κατά τό πλέον χαμηλό κόστος μεταφορᾶς ἀπό τόν τόπο ὅπου εὑρίσκονται τά σιτηρά κατά τό χρόνο προσφορᾶς ἕως τό κέντρο ἐμπορίας. Τό κόστος αὐτό καθορίζεται ἀπό τόν ὀργανισμό παρεμβάσεως.

3. "Αν ὁ ὀργανισμός παρεμβάσεως ἀναλαμβάνει τά σιτηρά σέ ὁποιονδήποτε ἄλλο τόπο ἐκτός ἀπό τό κέντρο ἐμπορίας πού ἔχει ὑποδειχθεῖ ἀπό τόν πωλητή ἤ τόν τόπο ὅπου εὑρίσκονται τά σιτηρά κατά τό χρόνο τῆς προσφορᾶς, τό κόστος μεταφορᾶς ἀπό τόν τόπο ὅπου εὑρίσκονται τά σιτηρά μέχρι τόν τόπο ὅπου τά ἀνέλαβαν οἱ ὀργανισμοί παρεμβάσεως, βαρύνει τούς ὀργανισμούς αὐτούς. Στήν περίπτωση αὐτή, ἡ πληρωτέα τιμή στόν πωλητή προσδιορίζεται βάσει τῶν προβλεπομένων ὅρων στήν παράγραφο 2.

'Αρθρο 3

1. 'Η διάθεση πρός πώληση τῶν κατεχομένων ἀπό τούς ὀργανισμούς παρεμβάσεως σιτηρῶν πραγματοποιεῖται διά δημοπρασίας:

(1) ΕΕ ἀριθ. N 281 τῆς 1.11.1975, σ. 1.

(2) ΕΕ ἀριθ. N 281 τῆς 1.11.1975, σ. 31.

α) γιά τή διάθεσή τους στήν ἀγορά, βάσει τῶν ὅρων τῶν τιμῶν πού ἔχουν προσδιορισθεῖ πρό τῆς ἐνάρξεως τῆς περιόδου ἐμπορίας καί οἱ ὁποῖοι ἐπιτρέπουν τήν ἐπιδείνωση τῆς ἀγορᾶς σέ περίπτωση διαταραχῆς τῆς λειτουργίας τῆς κοινῆς ὀργανώσεως τῆς ἀγορᾶς, δύνανται οἱ ὅροι τῶν τιμῶν νά τροποποιοῦνται κατά τή διάρκεια τῆς περιόδου ἐμπορίας·

β) γιά τήν ἐξαγωγή, βάσει τῶν ὅρων τῶν τιμῶν πού πρέπει νά προσδιορισθοῦν γιά κάθε περίπτωση ἀνάλογα μέ τήν ἐξέλιξη καί τίς ἀνάγκες τῆς ἀγορᾶς.

2. Οἱ ὅροι τῆς δημοπρασίας πρέπει νά ἐξασφαλίζουν τήν ἰσότητα συμμετοχῆς καί μεταχειρίσεως σέ κάθε ἐνδιαφερόμενο, ἀνεξάρτητα ἀπό τόν τόπο ἐγκαταστάσεώς του στήν Κοινότητα.

3. Ἄν οἱ προσφορές στή δημοπρασία δέν ἀνταποκρίνονται στίς πραγματικές δυνατότητες πωλήσεως στήν ἀγορά, ἡ δημοπρασία ματαιοῦται.

Ἄρθρο 4

Τό Συμβούλιο δύναται νά θεσπίσει μέ εἰδική πλειοψηφία, προτάσει τῆς Ἐπιτροπῆς, διαφορετική διαδικασία διαθέσεως πρός πώληση ἀπό τήν προβλεπόμενη στό ἄρθρο 3, ἄν εἰδικές συνθῆκες καθιστοῦν τοῦτο ἀναγκαῖο.

Ἄρθρο 5

1. Ὁ κανονισμός ἀριθ. 132/67/ΕΟΚ τοῦ Συμβουλίου τῆς 13ης Ἰουνίου 1967 περί καθορισμοῦ τῶν γενικῶν κανόνων παρεμβάσεως στόν τομέα τῶν σιτηρῶν[1] ὅπως τροποποιήθηκε ἀπό τόν κανονισμό (ΕΟΚ) ἀριθ. 1938/70[2], καταργεῖται.

2. Παραπομπές στόν καταργούμενο, δυνάμει τῆς παραγράφου 1, κανονισμό θεωροῦνται ὅτι γίνονται στόν παρόντα κανονισμό.

Ἄρθρο 6

Ὁ παρών κανονισμός ἀρχίζει νά ἰσχύει τήν 1η Νοεμβρίου 1975.

Ὁ παρών κανονισμός εἶναι δεσμευτικός ὡς πρός ὅλα τά μέρη του καί ἰσχύει ἄμεσα σέ κάθε Κράτος μέλος.

Ἔγινε στό Λουξεμβοῦργο, στίς 29 Ὀκτωβρίου 1975.

Γιά τό Συμβούλιο

Ὁ Πρόεδρος

G. MARCORA

(1) ΕΕ ἀριθ. 120 τῆς 21.6.1967, σ. 2364/67.
(2) ΕΕ ἀριθ. N 215 τῆς 30.9.1970, σ. 1.